



Reynés infos

REINERS

Janvier 2015



**SANT VICENÇ
VOEUX DU MAIRE ET DE L'ÉQUIPE
MUNICIPALE**

**ACTIVITES PERISCOLAIRES TRILINGUES
JARDIN PEDAGOGIQUE**



Etat civil

Naissances

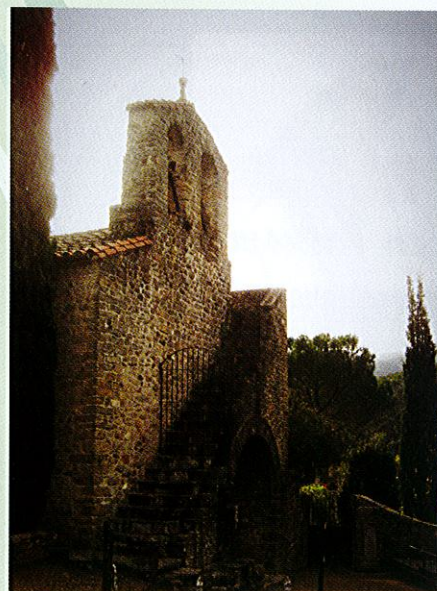
| | | |
|------------------|---------------------|---------------------------------------|
| ARTHUR MAINFROID | LE 4 JUIN 2014 | DE CHRISTOPHE MAINFROID et NELLY PRAT |
| LUCILE STOCCHI | LE 6 JUIN 2014 | D'OLIVIER STOCCHI et CATHERINE CHENEL |
| GUILLEM VALVERDE | LE 28 JUIN 2014 | DE GINES VALVERDE et LAETITIA ALVES |
| INES PORT | LE 18 JUILLET 2014 | DE JULIEN PORT et ELODIE ROUSSEL |
| THIAGO BLANC | LE 5 NOVEMBRE 2014 | DE SEBASTIEN BLANC et STEPHANIE LLUIS |
| STEF EVERAERT | LE 13 NOVEMBRE 2014 | DE JELLE VERLINDEN et ROOS EVERAERT |
| LAHNA BERTRAND | LE 9 JANVIER 2015 | DE ALAN BERTRAND et ADELINE ACHILE |

Mariages

| | |
|--|--------------------|
| VIRGINIE AYMERICH avec CHRISTOPHE BACHES | LE 9 AOUT 2014 |
| SYLVIE ESPEROU avec JEAN MARIE COUSIN | LE 30 AOUT 2014 |
| CECILIA PHELIPPEAU avec JULIEN LESOT | LE 28 OCTOBRE 2014 |

Décès

| | | | |
|--------------------------------------|---------------------|--------------------------------------|---------------------|
| ANDRE TRENET | LE 11 FEVRIER 2014 | JEAN BERGER | LE 7 DECEMBRE 2014 |
| PASCAL GREGEOIS | LE 9 MARS 2014 | MARIE-LOUISE HERMETZ vve MALHERBE | LE 12 DECEMBRE 2014 |
| JEAN- CLAUDE RENARD | LE 3 AVRIL 2014 | JEAN WIESEN | LE 16 DECEMBRE 2014 |
| ANDRE POUGET | LE 13 MAI 2014 | JOSEPHINE ARNAUDIES née FARRE | LE 19 DECEMBRE 2014 |
| MARIE-FRANÇOISE GABARD née BARACETTI | LE 2 JUIN 2014 | MARGUERITE, SIMONE KRICH née MOLINES | LE 31 DECEMBRE 2014 |
| RAYMOND MIEGE | LE 22 JUIN 2014 | MICHELINE DIVORNE née WILLEMIN | LE 3 JANVIER 2015 |
| HUBERT LANDEROIN | LE 27 JUILLET 2014 | MARIA BRUNIAU née BASELLO | LE 6 JANVIER 2015 |
| JOSANNE LAVAYSSE | LE 1 AOUT 2014 | THERESE MAS née RODA | LE 13 JANVIER 2015 |
| ROBERT PIERA | LE 19 AOUT 2014 | PAUL BOURAS | LE 28 JANVIER 2015 |
| JEAN-CLAUDE SALLOT | LE 24 AOUT 2014 | EMILE LEBRETON née ROUILLARD | LE 30 JANVIER 2015 |
| ROGER MIOSSEC | LE 19 OCTOBRE 2014 | BERNADETTE GOUJON née HONQUERT | LE 29 JANVIER 2015 |
| CHARLES WATTIER | LE 27 NOVEMBRE 2014 | PIERRETTE VILLALONGUE née BERGES | LE 31 JANVIER 2015 |



Climatologie

Christian Sola



Mesures réalisées à la Palmera (altitude 164 m) par Christian Sola, Hydrogéologue, pour les 12 derniers mois (juillet à décembre 2014)

| | |
|----------------|----------|
| Juillet 2014 | 63,5 mm |
| Août 2014 | 58,7 mm |
| Septembre 2014 | 102,0 mm |
| Octobre 2014 | 8,5 mm |
| Novembre 2014 | 160,8 mm |
| Décembre 2014 | 23,2 mm |

Total sur 6 mois : 416,7 mm et 621,6 mm pour l'année 2014 (moyenne des 10 dernières années : 665 mm/an).

Ces 6 derniers mois ont été marqués par :

- des précipitations relativement importantes en juillet et août qui sont habituellement des mois secs, avec 9 jours pluvieux en juillet et 8 jours en août.

- de fortes précipitations en septembre et en octobre, avec 80,5 mm en 3 jours en septembre et 142,5 mm en 3 jours en novembre, sans dégâts pour Reynés.

Finalement, l'année 2014 se situe dans la moyenne pour les précipitations, alors qu'on nous promettait des restrictions d'eau dès le mois de juin.

Le mot du maire

Chères Reynésiennes et Chers Reynésiens,

Nous venons de célébrer jeudi 22 et dimanche 25 janvier les Fêtes de Sant Vicenç et de Sant Pau. Ce mois de janvier a toujours été particulièrement festif à Reynés après les fêtes du nouvel an auxquelles je m'associe pour vous renouveler tous mes vœux chaleureux pour 2015.

Toutefois, les événements tragiques que nous venons de vivre et qui ont touché la France en ce début janvier nous interrogent. Dix-sept Français sont exécutés par des djihadistes barbares. Quatre jours après, la réaction des Français est grandiose : quatre millions ont défilé avec, à Paris, les chefs d'état de quarante pays pour défendre la liberté d'expression. Et pourtant, des jeunes d'écoles et de lycées ainsi que des Français adultes ne comprennent pas nos valeurs républicaines d'égalité où les croyances religieuses ne s'affichent pas et la fraternité passe par le respect de l'autre.

Il faut agir à tous les niveaux en restant entre autres vigilants envers la jeune génération dans son éducation familiale et scolaire.

De même, nous devons retrouver un nouveau souffle citoyen fraternel et solidaire dans la confiance, l'ambition et la croyance imperturbable en l'avenir. J'insiste sur la solidarité et la confiance qui doivent perdurer entre nous tous à Reynés.

Sur cette base, l'action municipale de Reynés s'inscrit dans la proximité, l'attractivité et l'innovation dans l'intérêt général :

La proximité c'est :

- * être à votre écoute et disponibles pour vous aider à régler vos problèmes au quotidien,
- * vaincre l'isolement avec l'accompagnement des plus fragiles,
- * et, en fin de compte, vivre ensemble par veïnats.

L'attractivité passe par :

- * un cadre de vie de qualité à préserver,
- * un lieu où toutes les générations aiment à se retrouver,
- * et, à terme, de l'activité économique intégrée, durable et propre.

L'innovation demande :

- * des projets réalisés en concertation avec l'implication des habitants,
- * des solutions nouvelles à tous les niveaux qui ont fait leurs preuves tout en étant moins chères,
- * des pratiques qui tiennent compte de notre histoire et de notre diversité.

Certes, chacun de nous a besoin de certitudes. Toutefois, les plus crédules suivent parfois les suggestions les plus absurdes et s'en remettent au premier illusionniste ou gourou rencontré. Alors, l'enfermement dans l'étroitesse de croyances domine. Au contraire, cultivons la tolérance, l'ouverture, l'échange et le dialogue qui construisent des jugements qui évoluent et permettent de discerner le vrai du faux et le bien du mal. Se forger ces armes du raisonnement est impératif pour le devenir de notre cité.

Avec vous pour avancer

Jean-François Dunyach

Sommaire

Janvier 2015

Infos Municipales

p 4

La Vie de l'Ecole

p 10

Pages ouvertes aux Associations

p 12

Tribune culturelle libre, musique

p 20

Infos pratiques

p 22

REYNES Infos
Bulletin municipal
de la Commune de Reynés
Semestriel
800 exemplaires

Conception graphique :
Martine-Sophie Lang

Photographie couverture :
Christian Sola

Impression : Copylux, Arles
Ne pas jeter sur la voie publique

Réseaux voirie

Jacques Sicre

Environnement

Le conseil municipal réuni le mercredi 17 septembre 2014 a voté à l'unanimité, l'engagement de notre commune contre l'utilisation de pesticides dans les espaces publics avec comme double objectif ; la préservation de l'environnement et la protection de la santé des utilisateurs et des usagers.

La mise en œuvre de cette politique « zéro pesticide », demande l'élaboration d'un Plan d'Amélioration des Pratiques Phytosanitaires et Horticoles (PAPPH) sur notre commune.

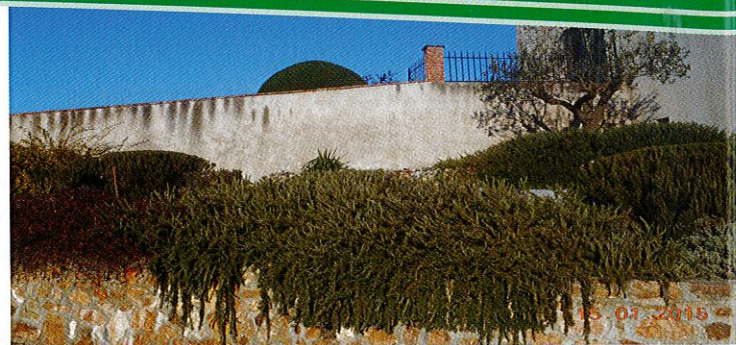
Les étapes de mise en place de ce plan pour notre territoire seront en gros les suivantes :

- Mise en place d'un comité de pilotage, (élus, employés, citoyens).
- Recensement des espaces gérés, (cimetières, cours des écoles, espaces aménagés...)
- Inventaires des pratiques actuelles.
- Définition des objectifs d'entretien avec un tableau de bord.

Collecte des déchets

Suivre les règles d'or du tri sélectif peut rapporter de l'argent aux collectivités !!!

En Languedoc-Roussillon 131 252 tonnes d'emballages ménagers ont été recyclés en 2012 ce qui



- Aménagements à entreprendre avec des opérations de communication afin d'associer les riverains ou les jeunes publics de la commune.
- Bilan annuel.

En plus d'améliorer la qualité de l'eau et de l'environnement ce plan doit nous permettre :

- de protéger la santé des agents communaux et du public des dangers des pesticides,
- d'améliorer le cadre de vie communal,
- d'éviter le gaspillage en diminuant l'arrosage,
- de faciliter l'entretien,
- d'obtenir un accompagnement financier (Agence de l'eau, Conseil Général),
- de diffuser des pratiques respectueuses de l'environnement auprès de la population.

Relevons le défi, et agissons au quotidien pour la qualité de vie.



Un aperçu des déchets sauvages que le personnel de la commune a récupéré en quelques mois.

représente 50,8 kg de matières récupérées par habitant et par an. Les erreurs de tri représentent une perte de matière (13kg par

habitant et par an) et un coût de destruction pris en charge par la collectivité. L'addition pour la région, entre le manque à gagner et le surcoût, s'élève à 18M€ par an. Une somme qui pourrait alléger sérieusement la taxe d'enlèvement des ordures ménagères (TEOM).



Vivre avec le feu

En région Méditerranéenne, au même titre que les inondations, le feu de forêt est un phénomène ancien et récurrent. Avec le changement climatique et la désertification pastorale (il y a seulement 60 ans la végétation et les arbres étaient loin de toute habitation) cet évènement dévastateur sera probablement aggravé.

Il convient de se prémunir contre les incendies qui viendraient menacer les habitations et les habitants

eux-mêmes. Pour limiter les dommages que pourrait provoquer le feu à votre et à notre patrimoine, le code forestier impose aux propriétaires situés à proximité des zones boisées de débroussailler et de maintenir en état leurs terrains. Ces prescriptions sont détaillées dans l'arrêté préfectoral n° 2013238-0011 du 26 août 2013 relatif aux mesures de prévention des incendies de forêts et milieux naturels applicable sur le territoire des communes du département des Pyrénées Orientales.

Mieux vaut convaincre que contraindre.

Les propriétaires ont l'obligation de débroussailler et de maintenir en état débroussaillé leur terrain aux abords de constructions, chantiers, travaux

et installations de toute nature dans un rayon de 50m... Il faut savoir aussi que le brûlage des végétaux est très réglementé. Toutes ces modalités d'application sont spécifiées dans l'arrêté préfectoral.

Au mois de novembre dernier, nous avons sensibilisé

les habitants de la rive gauche du Tech de notre commune (côté Aspres) par un courrier dans les boîtes aux lettres.

Nous avons proposé aux

propriétaires situés à moins de 200 m des bois une réunion publique animée par l'ONF, le 2 décembre à la salle des Echoppes. L'assistance était clairsemée. Nous allons effectuer la même démarche avec le reste de la population.

Le syndicat des « Communes forestières des Pyrénées Orientales », présidé par M. Daniel Baux, maire de La Bastida a édité un guide et un DVD destinés à sensibiliser les propriétaires. Vous pouvez les consulter à la mairie et sur le site de la mairie : www.reynes.fr.

Sur Internet il existe aussi deux sites où l'on trouve tous les outils pour une bonne application du débroussaillage :

www.ofme.org/debroussaillage

www.prevention.incendie66.com



Été 2014

Réception des travaux de nettoyage du chemin du Vilar à Tellet

Septembre 2014

Réception des travaux de réfection de la route de Ballera, avec les habitants du Veïnat, l'entreprise et la commune, autour d'un petit verre.



Commission des écoles

Evelyne Farré

Nouvelles Activités Périscolaires

La rentrée scolaire 2014/2015 a été marquée par l'application de la nouvelle réforme des rythmes scolaires et la mise en place des NAP.

Ces Nouvelles Activités Périscolaires ont été positionnées pour notre école le vendredi après-midi de 13h à 16h. Les élèves terminent donc la semaine scolaire le vendredi à 11h30, déjeunent et profitent ensuite de diverses activités. L'année scolaire se découpe en 5 cycles et nos enfants de la maternelle au CM2 ont été répartis en 6 groupes respectant les taux d'encadrement préconisés par la DDCS (Direction Départementale de la Cohésion Sociale). Tous les groupes changent d'activités après chaque période de vacances.

L'organisation n'a pas été facile à mettre en place mais, grâce à nos intervenants, au travail des délégués municipaux et des enseignantes, nous pouvons dire aujourd'hui que tout « tourne bien ». Les NAP sont gratuites dans notre commune et nous espérons que cela le restera le plus longtemps possible. Mais la mise en place de ces activités a bien sûr demandé l'emploi d'intervenants extérieurs et l'achat de matériel, et cela a un coût important pour la municipalité, malgré l'aide de l'Etat et l'aide de la Communauté des Communes du Vallespir.

Les activités sont axées sur la découverte du catalan et de l'anglais de façon ludique, tout en proposant d'autres ateliers basés sur le développement d'activités manuelles et corporelles. Les enfants bénéficient de l'accompagnement de Carine Malecamp, éducatrice des activités sportives qui propose une initiation aux activités physiques en catalan. Jusqu'à ce jour : jeux traditionnels, où



la notion de règles est importante, expression corporelle pour agir et s'exprimer avec son corps et jeux d'opposition pour aborder les notions de sécurité et de respect des autres. David Puntunet les initie à la musique, à la découverte d'instruments et fait un travail sur les sons et les percussions corporelles. Avec Kamal Boujlikh les enfants ont pu découvrir des jeux, chansons et activités en catalan (Joan Petit, Sol Solet...), ainsi que l'initiation à la sardane et au folklore catalan avec Pierrette Demoulin. En anglais ce sont Pascale Morvan, intervenante en art plastique, accompagnée d'Amanda, qui mettent l'accent sur le «faire ensemble». Les réalisations se font assez souvent en groupes, afin de solliciter les qualités associées, de communication, de collaboration et de jeux en introduisant quelques mots et expressions anglaises à chaque séance. Janine Sicre a initié les enfants à la culture anglophone : situer les différents pays où l'on parle anglais et connaître leurs drapeaux.

Enfin nous devons souligner l'implication de nos agents municipaux travaillant à l'école. Corinne Boix encadre l'atelier cuisine (salade de fruits, roulé jambon fromage, galette des rois...), et Montserrat Farré, l'atelier jardinage secondée par Jean-Paul Escudero. Ces deux ateliers se font en catalan. Les enfants sont initiés à la connaissance des fruits et légumes et leur culture. En effet, nous avons créé un jardin pédagogique ; après que Jean-Pierre Marquès ait mis en place les bacs, les enfants ont pris pelle, brouette, râteau, rempli les bacs avec de

la terre végétale et du fumier et ont pu planter des salades, épinards et des bulbes de fleurs qui fleuriront au printemps. Jocelyne Munoz et Anne Marie Sola prennent en charge les petits de la maternelle.

Le trimestre a été clôturé le 19 décembre, par un spectacle présentant les créations et chansons de tous les enfants. Un goûter a été servi, les enfants de CM1 CM2 ayant confectionné, durant l'atelier cuisine et anglais, des gâteaux pour leurs camarades.

Nous continuons à travailler pour encadrer et diversifier les NAP. Un projet pédagogique sur l'alimentation encadré par une diététicienne nous permettra la mise en place du programme « un fruit à la récré » (initiative du Ministère de l'alimentation, de l'agriculture) et ainsi de promouvoir notre agriculture locale. De belles choses sont en perspectives : atelier photographie pour les plus grands, atelier couture et création de costumes, atelier lecture ...

Merci à tous ceux qui nous ont permis de réaliser ces NAP, merci aux intervenants, aux bénévoles et à tous ceux qui font des dons aux écoles (plans, graines, tissus, livres...).



NADAL I VEÏNATS

Le projet de mise en place d'une vingtaine de sapins sur différents points de la commune, a été imaginé pour favoriser

- la vie de quartier : les enfants et les voisins ont pu donner libre cours à leur imagination en les décorant,
 - une économie d'énergie : nous avons limité les points d'illumination,
 - une économie financière : l'intervention volontairement limitée du SYDEEL (Syndicat Départemental d'Energies et d'Electricité), auquel nous sommes adhérents, nous a évité la location d'une nacelle d'un coût d'environ 2600€.
- A l'école, un goûter a été offert aux enfants devant l'exposition des photos des sapins décorés. Nous tenons à remercier l'Office National des Forêts qui nous a offert les vingt sapins. Un grand merci aussi aux Reynésiens qui ont participé à cette opération, aux maîtresses, aux intervenants des activités périscolaires, au secrétariat, au personnel des écoles... et félicitations aux enfants !



Info Mairie

Deux agents des écoles qui interviennent dans les activités périscolaires en Catalan sont en cours de formation BAFA depuis octobre 2014.

Nous restons en collaboration avec le Centre National de Formation de la Fonction Publique (CNFPT) pour d'autres formations des employés municipaux en 2015.

Culture et Patrimoine

Montserrat Escudero

La restauration des sites historiques de Reynés compte parmi nos grands projets. Il s'agit de sauvegarder un patrimoine très ancien et donc fragile tout en essayant d'obtenir un financement optimal des travaux.

Dans un premier temps les spécialistes ont parlé. Nous avons fait visiter les églises de Sant Vicenç et Santa Maria du Vilar, ainsi que la chapelle de Sant Pau à des experts : Bruno Morin, architecte du patrimoine, Jean-Bernard Mathon, conservateur du patrimoine du Conseil Général, Paul Estienne, délégué de la Fondation du patrimoine et Jean-Marc Huertas, architecte de l'Etat.

Suivant leur avis, nous avons décidé de commencer, dans une première phase, par la restauration de l'église du Vilar, qui date du XIIème siècle. Il faut savoir qu'avant d'entreprendre les travaux, il est nécessaire de faire faire un diagnostic par un architecte spécialisé.

Pour les mécanismes de financement nous comptons sur les possibles subventions du Pays d'Art et d'Histoire, le Conseil Général, la Communauté

Mettre en valeur nos églises

de Communes, ainsi que l'aide de la Fondation du Patrimoine.

Une association de Reynésiens va se créer pour la sauvegarde des sites de la commune. La Fondation du Patrimoine va aider cette association afin d'obtenir des fonds, notamment à travers le mécénat populaire.

Dans cette première phase, nous avons aussi demandé la restauration du mobilier religieux qui sera totalement financée par le Conseil Général, la Direction Régionale des Affaires Culturelles (DRAC) et la Région. Notre mission sera de sécuriser les accès aux églises afin de pouvoir le présenter au public.

Il s'agit d'un projet viable à long terme, mais petit à petit, et en plusieurs phases, nous arriverons à revaloriser les trois bâtiments et à leur donner un éclat digne de leur histoire.

Cohésion sociale

Hélène Billes

Après que la mairie ait restauré en intégralité les appartements vides, le **Centre Communal d'Action Sociale (C.C.A.S.)** a pu les relouer en appliquant les règles fixées.

Opération programmée pour l'amélioration de l'habitat (O.P.A.H.).

Elle démarre enfin.

Plusieurs dossiers ont été déposés.



19 octobre
*Forum des associations de Reynés et réception des nouveaux reynésiens, avec diaporama de présentation de la commune et exposition des activités des associations, autour d'une **castanyada** et **vi bo** offerts par la municipalité.*

REYNES Commune tranquille Gérard Fons

Les récents et tragiques événements nous incitent à réfléchir et anticiper sur le niveau de sécurité et de tranquillité publique de notre commune.

Dès ce jour, nous vous invitons à participer à cette démarche citoyenne «du vivre ensemble».

Voyons d'abord les éléments objectifs nous concernant :

Les différents constats et diagnostics effectués par des acteurs sur la commune nous permettent d'affirmer que notre commune est tranquille, peu touchée par la délinquance.

Le maire est garant de la tranquillité, de la salubrité et de la sécurité, ainsi que du respect de la dignité des personnes. Il est enfin l'interlocuteur privilégié de la gendarmerie nationale. Il dispose essentiellement de moyens de prévention de la délinquance.

Prévenir la délinquance, c'est agir en amont, anticiper, s'attaquer aux causes des vrais problèmes. C'est par des politiques publiques transversales et préventives que l'on combat le mieux la délinquance : médiation, éducation, explication de la règle, lutte contre la précarité et les situations de rupture, dissuasion, aménagements de l'espace...

Sur le plan national, les collectivités y consacrent en moyenne entre 2% et 6% de leur budget global (hors sécurité incendie). A l'échelle de notre commune, une telle dépense (soit de 30 à 90 000 €) n'est pas concevable ; c'est pourquoi il n'est pour le moment pas question de créer une police municipale ou d'investir dans la vidéosurveillance (20 000 € pour

un système minimum). Cependant, nous devons anticiper et nous préparer pour préserver la sécurité publique :

La clé de notre futur dispositif doit être la prévention.

Nous reviendrons régulièrement dans ce bulletin sur les mesures particulières propres à garantir et préserver la tranquillité à laquelle nous aspirons

Des projets à concrétiser :

1. Réunions de la commission Sécurité et réunions publiques.
2. Les « voisins solidaires » : favoriser la bienveillance et la solidarité (charte, suivi...)
3. La coordination permanente entre la Gendarmerie et la municipalité.
4. Création d'une charge de « Responsable de la tranquillité citoyenne »
5. Lutte contre les cambriolages : mise en place d'un observatoire.
6. ...

Toute suggestion est la bienvenue et doit être étudiée.

Info

Suite au départ de Rachel Kaberry, conseillère déléguée aux activités périscolaires pour occuper un poste de professeur à l'étranger, Jean-Pierre Marquès a été nommé conseiller municipal.

Merci Rachel pour ton dévouement dans la mise en place des NAP.



Le père Noël offre des cadeaux pendant le goûter du personnel municipal

ECOLE MATERNELLE

Marie Bournet, Géraldine Bosch

Cette année, 44 enfants animent les journées de l'école maternelle. Anne-Marie Sola et Jocelyne Munoz sont toujours fidèles au poste pour les accompagner.

Les 27 CE2/CM1/CM2 de la classe de Julie Companyo, notre nouvelle collègue sont venus à notre rencontre lors de la semaine du goût : nous avons pu ainsi goûter les différentes recettes élaborées par les enfants : gaspacho, sangria sans alcool et compote de pommes, gâteau chocolat châtaigne.

Cet échange nous a conduit à mener des projets : les CM1/CM2 viennent donc tous les mardis en fin d'après-midi lire des contes à la maternelle.

Le jeudi 18 décembre, le père Noël est passé à l'école chargé de cadeaux et l'après-midi, des bûches offertes par la mairie ont pu être dégustées.

Une nouvelle rencontre a eu lieu avant les vacances avec les plus grands : au programme des chants de Noël puis un goûter avec des recettes espagnoles : des mantecaos, du mazapan, des tourrons et une maison en pain d'épice faite par les plus petits suite à la lecture du conte d'Hansël et Grätel.

D'autres projets verront le jour en 2015 :

Le 25 Janvier course des enfants à Sant Pau.

Chaque rencontre étant un moment de partage durant lequel tous les enfants semblent éprouver du plaisir... les maîtresses aussi.

Tous nos meilleurs vœux pour 2015.



Les activités sportives sont assurées par Carine Malecamp et l'initiation à la musique par Yvette Picaud-Girbal



Effectifs de cette année :

MATERNELLE : 44 élèves

Dans la classe de Géraldine Bosch : 6TPS et 15 PS

Dans la classe de Marie Bournet : 12 MS et 11 GS

ELEMENTAIRE : 48 élèves.

Dans la classe de Valérie Lacroix 9 CP et 12 CE1.

Dans celle de Julie Companyo 11 CE2, 5 CM1 et 11 CM2.



ECOLE ELEMENTAIRE

Valérie Lacroix, Julie Companyo

nous avons pressé un citron que nous avons rajouté. Ensuite, on a versé du jus de raisin sur les fruits, on a mélangé et enfin on l'a apporté au frigo. Au moment de servir, nous avons rajouté de la limonade.

Pour le gaspacho : il faut des poivrons rouges et jaunes, du concombre, de l'oignon, des tomates, du basilic. En premier, il faut laver tous les légumes. Ensuite, il faut les couper en petits morceaux et enlever les pépins (pour les poivrons). Enfin, il faut tout mixer, rajouter de l'huile d'olive, du vinaigre, du sel et du poivre et mettre le saladier au frigo au moins deux heures pour que ça soit bien froid. L'après-midi, à la récréation, toute l'école a pu goûter ces deux recettes. Et comme il en restait, on a pu aller en porter aux enfants de la maternelle qui se sont bien régalés.

La semaine du goût

Pour la semaine du goût, le jeudi 16 octobre 2014, la classe CE2-CM1-CM2 de l'école de Reynés a préparé deux recettes espagnoles : la sangria et le gaspacho.

Le matin, nous nous sommes mis en groupes et nous avons fait les deux recettes.

Pour la sangria : on a épluché les fruits (des poires, des pommes, de l'orange, de la banane), on les a coupés en petits morceaux puis nous avons pris un gros saladier. Nous avons mis tous nos fruits dedans avec un peu de cannelle dessus. Après,

Une école à la Vigne

Jeudi 25 septembre 2014, les écoliers de Reynés sont montés à leur vigne, dans les hauteurs du Ventós. Après une petite randonnée d'une heure environ, ils sont enfin arrivés.

Malheureusement, ils n'ont pas trouvé beaucoup de raisins: les sangliers, les oiseaux, les guêpes et même les animaux à deux pattes (les hommes), s'étaient servis.

Heureusement, Magali a eu la gentillesse de les laisser vendanger sa vigne et c'est munis de ciseaux et de seaux, qu'ils ont pu ramasser le raisin.

Cette sortie, comme c'est la tradition chaque année,



leur a permis d'apprendre en quoi consiste le travail de la vigne. Durant l'année scolaire, ce travail va se poursuivre en allant couper la vigne.

Ils ont passé une agréable journée, tous ensemble, accompagnés de quelques parents, de leurs maîtresses et de Magali. Grâce aux papas de Bastien et d'Antonin, ils ont pu être récompensés par un morceau de saucisse

grillée, tradition catalane, et par des Chamallows grillés au feu de bois.

Les enfants remercient Magali pour cette sortie et pour les explications qu'elle leur a apportées.

La Ronde de Reynés

Marie Armentier



Activités passées

Le 20 juin : une belle participation de 50 personnes à la soirée grillade au parc des loisirs pour se retrouver entre bénévoles et coureurs Réynésiens. Cette année le temps estival était de la partie et la soirée fut prolongée très agréablement.

Le 22 juin : déplacement des membres du bureau de la Ronde et leurs conjoints à Montagnac (34) ; courses en relais pour Marie Armentier, Michel Baso, Alain et Sylvie Gineste. Rando pour les autres ; un repas sympa arrosé de Picpoul de Pinet pour tous. Journée très conviviale.

Le 5 octobre : rando-resto à Batera. Malgré une météo incertaine la sortie a été une réussite dans ces magnifiques paysages. Trente et une personnes y ont participé et apprécié le restaurant au gîte d'étape géré par Garlic et Laure, qui concoctent une cuisine familiale et savoureuse.

Le 19 octobre : participation au forum des associations à Reynés village, lors du vide-greniers. Le moment était venu de présenter le départ du nouveau site internet élaboré par Nathalie, membre du bureau, et Alain Lazzara.

Pas d'assemblée générale pour cette année puisque nos statuts prévoient une AG tous les deux ans.

Pour 2015...

Le 18 janvier 2015 : déplacement à Montady (34) pour une course de 10 km, pour retrouver nos amis du TAM de Montady qui viennent en nombre tous les ans à notre Ronde, qu'ils affectionnent particulièrement. Nous en profiterons pour promouvoir la 24ème édition

prochaine. Au total douze participants de Reynés, seront présents à cette journée.

Le 25 janvier : participation à la fête de St Pau, pour l'aide à la course des enfants, peut-être futures graines de champions (comme il est de coutume d'accompagner les jeunes porteurs de flamme lors de la fête de St Joan, en courant jusqu'au lieu du feu).

Des réunions de préparation ont lieu régulièrement à l'entrée de la salle des échoppes.

Le 8 mars : 24ème édition de LA RONDE DE REYNES EN VALLESPIR, où nous espérons près de 300 participants coureurs, et une centaine de randonneurs (non classés). Dès le samedi 7 Reynés village sera le centre de La Ronde avec inscriptions et retraits de dossards à la salle multiculturelle, jusqu'au dimanche après-midi, où il y aura la grillade d'après course offerte à tous les participants et bénévoles présents.

On peut trouver toutes les infos pratiques, et photos sur notre site.

Régulièrement la Ronde de Reynés est présente dans le peloton départemental. (voir 3ème place en V3 pour Marie Armentier Indépendant du 11.01.15)

Si vous êtes intéressés par la pratique de la course à pied, ou bien pour la participation en tant que bénévoles, n'hésitez pas à nous contacter..... Il règne une ambiance sympa et chaleureuse....

Infos au 0468872480

www.laRondeDeReynes.com ;

courriel RondeReynes@gmail.com

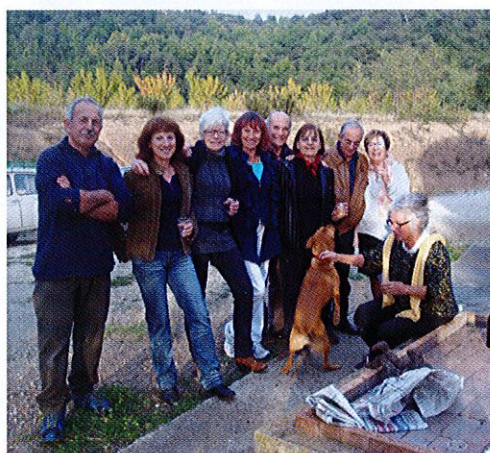
Magali Mas-Ferrari

Comité de Jumelage Reynés- Maçanet de Cabrenys

Effectifs réduits pour causes multiples à la castanyada du Comité de Jumelage Reynés- Maçanet de Cabrenys. Pourtant les châtaignes étaient grillées à point, bien arrosées et accompagnées d'autres douceurs.

Après le bilan moral de l'année 2014, satisfaisant malgré la fête de Sant Joan annulée en raison des intempéries, les projets pour 2015 ont été évoqués :

- La traditionnelle fête de Sant Pau, le dernier dimanche de Janvier (on peut déjà s'inscrire, la chapelle sera chauffée).
- La nuit de Sant Joan, le 23 juin.
- Une sortie nature et culture sera proposée au printemps.



Exposition de peinture à Maçanet

L'exposition de peinture à Maçanet organisée par le Comité de Jumelage et la Municipalité de Maçanet réunit dix huit peintres des deux villages jumelés dans la belle salle de l'Office de Tourisme.

Manifestation transfrontalière qui a prolongé la célébration à Reynés du vingt-cinquième anniversaire du Jumelage. Après les courses-relais et la « trobada excursionista », c'est l'art cette fois-ci qui a rassemblé les habitants autour d'un éventail de talents multiples et variés, un ravissement pour les yeux.

Magali Mas-Ferrari, Présidente du Comité de Jumelage, Lluís Carbó, Maire de Maçanet de Cabrenys et Jean-François Dunyach, Maire de Reynés, ont exprimé en français et en catalan leur satisfaction et souhaité que perdurent les relations fraternelles entretenues de part et d'autre de la crête du Roc de Fraussa. Paola Escudero, accompagnée de sa guitare, a interprété plusieurs chansons qu'elle a elle-même composées.

- L'exposition de peintres de Reynés et de Maçanet, ayant connu un beau succès à Maçanet, sera reconduite, cette fois-ci à Reynés.

- Enfin, une fête des 4L sera organisée par l'association le dimanche 26 avril, avec des activités festives tout au long de la journée et une restauration rapide. Les propriétaires de

4L du Vallespir ou d'ailleurs intéressés sont priés de se faire connaître en téléphonant au 04 68 87 30 14.

La « Festa Major » de Maçanet de Cabrenys

15^h06 sur la terrasse du restaurant La Quadra en ce jour de la « Festa d'Hivern » à Maçanet de Cabrenys ! Une pléiade de maires

des villages voisins, Albanyà, Costoja, Boadella, Reynés...avaient répondu présent à l'invitation de Lluís Carbó, maire de Maçanet.

L'office solennel était célébré dans l'église de Sant Martí, où les fidèles ont vibré aux accents de « Muntanyes del Canigó » et « La Moreneta » magistralement interprétées par la cobla « Principal del Rosselló ». L'apéritif populaire était ensuite servi au café de la « Societat » tandis que sur la place les rondes s'épanouissaient sous les trilles du flabiol et le tempo de la contrebasse, Catalans du nord et du sud se donnant fraternellement la main.

Après le repas convivial au restaurant, les festivités se sont poursuivies jusqu'au soir.

Le Comité de Jumelage Reynés-Maçanet de Cabrenys se réjouit de la richesse et de la vigueur des relations entre les deux Catalognes et entre les deux villages jumelés, dont les liens d'amitié restent très forts, grâce à leur histoire commune et la volonté des uns et des autres.

Gymnastique Volontaire Reynesienne

Marie-Jeanne Dartus

La gymnastique volontaire accueille tous ceux qui souhaitent trouver dans le sport une source de mieux-être.

L'état d'esprit de notre association est tourné vers la convivialité, l'échange et le respect de l'autre dans ses différences et ses progrès.

Si vous êtes intéressés, vous pouvez nous rejoindre

le lundi : 14h - 15h

le mardi : 20h - 21h

le jeudi : 10h - 11h + 19h45 - 21h

le vendredi : 19h30 - 20h30
à la salle des Echoppes du Pont de Reynés pour des séances multisports (cardio, renforcement musculaire, stretching ...) et variées (step, ballons, gliding, élastiques, poids ...).

Nous serons heureux de partager avec vous ces activités.



Comité des Fêtes

Le nouveau bureau du Comité des Fêtes de Reynés est en train de se constituer. Un groupe de jeunes de Reynés, ravi de reprendre le flambeau de l'association a déjà programmé plusieurs activités pour cette année 2015 : après la *festa major* d'hiver de Sant Vicenç, une *rifla* au printemps, la *festa major* d'été début août, etc. Un grand merci aux personnes qui ont fait vivre le comité des fêtes durant ces dernières années pour l'agrément de tous les reinesencs.

*Amb palla i temps
les nespres maduren*





Reynés Patrimoine Culturel

Jean-Paul Escudero



Après la pause de l'été, l'association a programmé diverses manifestations culturelles :

- Le 28 septembre, une sortie botanique à la réserve naturelle du mas Larrieu à Argelers «La vegetació de les dunes a la dreta del Tec» par Marcel Juanchich.
- Le 4 octobre, la présentation du livre «Els noms de Tellet» de Jean-Paul Escudero et Montserrat Cailà et l'exposition «Photos anciennes de Tellet» par Jean Mas, avec la participation de l'Ecole de Musique de Ceret et la collaboration de la mairie de Tellet.
- Le 22 novembre, la conférence «Du miroir ardent aux fours solaires» par Jean-Jacques Serra, avec présentation de maquettes d'Armand Darbon.

Les activités prévues pour les premiers mois de 2015 seront :

- Le 18 janvier : Assemblée Générale de l'association

suivie d'un repas convivial.

- Le 7 février : Conférence «La Via Domitia» par Georges Castellvi.
- Le 12 avril : Sortie pour découvrir les orchidées au Collet de Reynés, avec Marcel Juanchich
- Le 7 juin : autre sortie botanique et géologique
- Le 20 juin : Conférence «Le train jaune» par Jean-Claude Salomé

D'autres conférences, expositions et sorties seront programmées pour les mois à venir. Vous serez informés par la presse et l'affichage.
<http://reynes.patrimoine.free.fr>

Les conférences
sont toujours gratuites.





Anciens combattants

Robert Julia

L'assemblée générale aura lieu dimanche 15 février 2015, suivie d'un repas de cohésion.

En ce qui me concerne, je rédige pour la 22ème année consécutive le bulletin municipal. Pendant 13 ans j'ai été à la présidence du Comité de Jumelage, dont je garde un excellent souvenir et de fidèles amis à Maçanet. Ensuite en 2006, après la démission de Georges Garrigue en délicatesse avec sa santé, à la présidence de la section des Anciens Combattants. Avant de passer la main, je tiens à remercier tous les adhérents qui m'ont aidé et soutenu, également les deux précédents maires Roger Villalongue et Alain Farriol, pour leur soutien et leur compréhension du monde combattant. Le trésorier Bernard Bouf et le porte drapeau Vincent Olieu, sont également démissionnaires. Bernard a géré la trésorerie avec maîtrise et rigueur. Avec un tel collaborateur la présidence devient plus facile. Je souhaite à mon successeur de bénéficier d'un trésorier à l'image de son prédécesseur. Vincent, la régularité d'une montre Suisse (mais avec toujours une bonne heure d'avance) arborant fièrement son drapeau par tous les temps et en toutes circonstances, un grand merci à tous les deux.

L'élection pour le remplacement des membres démissionnaires constitue un acte interne à la section. Les candidats éventuels sont appelés à se faire connaître en m'adressant un petit mot. Encore une fois merci, et bonne année.

Per molts anys!

Nous avons établi un dossier d'aide financière exceptionnelle en attente de la décision de la commission de l'ONAC. Comme chaque année nous offrons un petit colis aux adhérents malades ou hospitalisés. Les veuves bénéficient d'une petite attention ainsi que de la visite d'un membre du bureau.

Les cérémonies commémoratives sont assez bien suivies, notamment par les enfants des écoles.

L'année 2014 a vu disparaître 4 de nos camarades victimes de l'implacable loi biologique. Le 20 février 2014 nous avons accompagné notre ami René Ribuigent ancien combattant d'Algérie. Le 19 mars, obsèques de notre porte drapeau Jean Danyach ancien combattant d'AFN. Le 19 août obsèques de notre ami «Riton» Henri Grimaux membre sympathisant de notre association. Le 14 novembre, obsèques de notre camarade Raymond Cursano, ancien combattant d'AFN. Le 2 mars a eu lieu notre Assemblée générale annuelle. Le 17 avril nous avons accueilli pour la première fois à Reynés l'assemblée générale départementale. Le 7 juillet a eu lieu la traditionnelle grillade du secteur du Vallespir à la fontaine du Buis.

Comité du Souvenir Français

Sylviane Gaux

En cette année marquant le Centenaire de la première guerre mondiale, le comité a invité l'historien Jean Dauriach pour une conférence aux élèves de la classe des CM en marge des commémorations. Une conférence qui rentre dans le cadre pédagogique. Il a sensibilisé les enfants au devoir de Mémoire sur la guerre de 14-18 en leur expliquant ce que fut ce terrible conflit.

« Les difficultés au quotidien, les papas manquent, la vie s'organise aux travaux des champs et à la maison. A l'école, on parle de la guerre, on la vit, les instituteurs rassurent. Les seuls liens sont les lettres qui n'arrivent pas toujours, les photos, les angoisses, les souffrances »

L'historien a projeté sur écran des lettres, des documents apportant des précisions et répondant aux questions des enfants sur la bataille de la Marne, les hôpitaux, l'annonce de l'Armistice et le cessez-le-feu le 11 novembre à 11h du matin ... Les enfants participent chaque année à la cérémonie commémorative. Une élève a apporté

un document de son arrière grand-mère, pupille de la nation.

Une seconde conférence a eu lieu à la salle des Échoppes à l'intention du public.

Notre Comité a « le devoir de cultiver la Mémoire » auprès de la jeune génération par ces conférences et en organisant des sorties sur des sites et musées de notre département.

Le bureau actuel est composé de 2 personnes, aussi je lance un appel aux bonnes volontés, suite à la démission du trésorier Bernard Bouf pour raison personnelle. Seule pour mener les actions, le comité ne peut continuer à fonctionner dans de bonnes conditions et restera en « sommeil » après l'assemblée générale des Anciens Combattants. Les personnes intéressées sont priées de se manifester auprès de la présidente au plus tard le 15 février jour de cette assemblée. Je vous en remercie.

Le conférencier face à des élèves attentifs devant un des nouveaux Tableaux Numériques de notre école.



La Récré

Sandrine Manya



Appel aux bénévoles !

Merci de nous contacter au
07.82.64.89.09 ou par email
association.larecre66400@gmail.com
Nous comptons sur vous !

L'association «La Récré» vous souhaite à toutes et à tous ses meilleurs vœux pour 2015.

Nous sommes six bénévoles Isabelle, Mélanie, Alexandra, Florence, Dédé et Sandrine qui organisons diverses manifestations au profit des écoles de Reynés.

Le vide grenier champêtre d'automne du mois d'octobre a encore une fois été une réussite, le beau temps était au rendez vous, les exposants et les visiteurs également.

Une première pour nous, mi décembre : l'association «la Récré» a organisé la rifa des écoles. Ce fut un franc succès ; plus de 150 personnes sont venues jouer et pour certaines gagner des filets garnis, des jambons, des forfaits de ski etc ... dans la convivialité et la bonne humeur. Nous remercions Monsieur le Maire et son Conseil Municipal ainsi que les employés

communaux, les enseignantes et les enfants de l'école maternelle pour la réalisation des affiches très colorées ainsi que Valérie Lacroix, directrice de l'école élémentaire de Reynés pour son aide à la préparation de la salle, François Privat pour son savoir-faire et toutes les personnes qui ont contribué de près ou de loin au succès de cette soirée.

Prochains rendez-vous 2015 :

- Le bal costumé le 7 février
- Le vide grenier du printemps en mai, pensez à vous inscrire !



Le Vilar dans les années 70



Club de l'Amitié

Jacqueline Nivet

Voici dix ans que nous avons créé l'association.

Petit récapitulatif de ces années passées pour vous donner un peu de nostalgie.

Nous avons fait de notre mieux afin d'animer ce charmant village du Vallespir. Souvenez-vous de nos sorties, nos repas, certains concoctés au sein même du club, toujours dans la bonne humeur. Cette année encore nous avons été nombreux à assister au spectacle de la troupe Evasions Folies. Ils nous ont transportés, le temps d'une soirée dans un monde féerique qui n'avait rien à envier à des représentations cabaret de la capitale. Ensuite un succulent goûter a été servi avec la participation des ces dames employées des écoles,

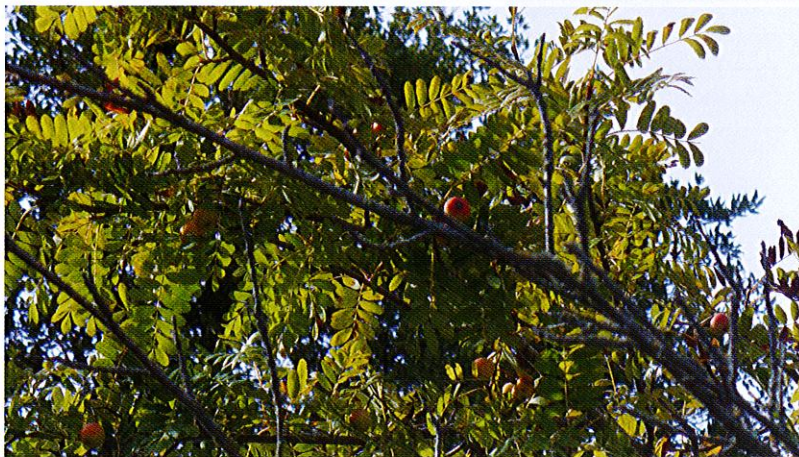
qu'on remercie infiniment. Afin de briser l'éternel rituel des chocolats de fin d'année, nous avons décidé d'offrir, à l'occasion du 10ème anniversaire du club, des coffrets de vin et gourmandises à nos adhérents. Ce geste a été apprécié à l'unanimité.

Pour l'heure nous vous confirmons que nous allons continuer à nous dévouer pour le bien-être du Club. Nous vous réservons encore de nombreux bons moments ensemble pour l'année 2015. Le programme à venir vous sera bientôt remis. Reynésiens, Reynésiennes vous êtes les bienvenus au sein de notre association.

Le Bureau vous présente ses meilleurs vœux, et que l'amitié sans faille qui nous lie reste intacte.



QUELQUES MOTS DE BOTANIQUE LOCALE ...



SORBUS domestica L.- Rosacée

Marcel Juanchich

Le **CORMIER** ou **SORBIER domestique**

En Català **SERVER**

C'est un arbre à feuillage caduc. Je l'ai rencontré au mas del Roc et au camping Aloha. Ici il n'est pas très grand, il peut mesurer dans les 5m, mais il arrive à 20 m. Dans la Sarthe il arrive à 1m de diamètre. En France, il occupe la partie sud et est. Il aime les stations chaudes, mais pas trop, et monte jusqu'à 1400m.

Il a des feuilles composées comme le Sorbier des oiseaux. Ses fleurs donnent des petites poires jaunâtres qui sont consommables blettes : ce sont les cormes des français ou serves des catalans. C'est une espèce qui peut être cultivée pour ses fruits et ses fleurs qui donnent du nectar et du pollen aux insectes pollinisateurs. L'espèce était préservée dans les propriétés. Qui plus est le bois est utilisé en ébénisterie. On peut distiller le « vin » de cormes après fermentation.

ROSIER toujours vert ou rosier de tous les mois

En Català **ROSER englantiner**

Il s'agit d'un arbrisseau qui peut grimper aux arbres. Il est présent sur la façade méditerranéenne et la Corse. A un degré moindre, on le rencontre sur la façade atlantique. Cette plante préfère la chaleur. Ici sur le village, elle est présente depuis le Pont de Reynés. Les feuilles luisantes sont



ROSA sempervirens L.
Rosacée

composées et alternes. Les fleurs grandes font qu'il est utilisé comme rosier ornemental. On en fait des cultivars. Les sépales sont réfléchis et caducs après la floraison, avec en dessous des poils glanduleux. Ses fruits sont très reconnaissables avec un long pédoncule. Sa floraison va de mai à juillet.



OPHRYS insectifera

C'est une orchidée terrestre qui ressemble à un insecte. comme on peut en trouver vers le Collet de Reynés.

BIBLIOGRAPHIE :

BOLOS (O. de) et VIGO (J.) 1984, Flora manual dels països catalans, Barcelona, Editorial Barcino.
RAMEAU (J.C.) et coll., 1989 et 2008, Flore forestière française, tomes 1 et 3, IDF, Paris.

Musique ■ à ■ Reynés



Soirée lyrique «Opera Veus»
avec les voix d'Operacadèmia Vallespir
sous la direction de Christian Papis
10 octobre 2014



Chants de Noël
Chœur d'Enfants de la chorale Madrigal
21 décembre 2014

Cobla Principal del Rosselló
Fête de Sant Vicenç
22 janvier 2015



ARTISANS ET COMMERCANTS DE REYNES

ARTISTES PEINTRES

Caritg Georges
04 68 87 16 83

Casadessus Michel
04 68 87 22 96

Irmann Gaby
04 68 87 09 02

Leballeur Marie-France
04 68 87 14 17

Roca Martine
06 89 48 48 08

Trilla Francine
04 68 98 84 74

Woda Albert
Graveur
04 68 87 40 99

ASSURANCE

AXA Santalo Jean Noel
04 68 87 41 65

AUTO ECOLE

Dunyach- Buigas
04 68 87 24 22

BOULANGERIE PATISSERIE

Le Fournil de Reynés
04 68 87 15 65

BROCANTE

Cousin Bertrand
06 08 52 85 03

COIFFURE

Salon : Valérie coiffure mixte
04 68 87 37 57
A domicile : Marie coiffure
04 68 87 24 81

CONSEIL HABITAT et CONSTRUCTION BOIS

Bonnard Dominique
04 68 87 28 06

DPE-Infiltrométrie- RT2012

Pi Frédéric expertise
06 21 21 93 95

DEPANNAGES TV-HiFi-Ménager

Dartus Guy
04 68 87 31 29

EBENISTE

Armentier Philippe
04 68 87 21 86
Marques François
04 68 83 96 96

EDUCATION CANINE

AMB Subtil Virginie
06 10 10 61 94

ELECTRICITE

Pi Jean
04 68 39 33 03

ELECTRICITE PLOMBERIE

Lambert Pascal
04 68 39 79 94
Rebelo Francisco
04 68 39 33 03

ENTRETIEN Propriété Piscine

Hughes Brian
04 68 39 84 37

ESPACES VERTS - PAYSAGISTE

Arnaudies Lionel
04 68 87 38 60
Walbert David
06 76 12 02 82

ESTHETIQUE

Cerise Esthétique
06 61 82 50 17

FRIPERIE

Martinez Isabelle
06 28 25 99 49

FROMAGE

Guillemand Pascal et Maryline 06
83 19 74 23

HYDROGEOLOGIE- ENVIRONNEMENT

Sola Christian
04 68 87 18 32

INFORMATIQUE

Sola Paul
04 68 37 56 38

JOUET EN BOIS BILLARD

Blanc Jean Michel
04 68 87 25 84

MAÇONNERIE- RENOVATION

CDBT Renov
04 68 87 41 91

MAGNETISEUR

Saqué Nathalie
06 12 32 14 41

MAITRE D'ŒUVRE

Puig André
06 87 21 61 67

MECANIQUE GENERALE

Garage Tressol Chabrier
04 68 87 58 90

MECANIQUE GENERALE et AGRICOLE

Garage Busi
04 68 37 91 94
06 71 57 19 32

MULTI SERVICE

Fauquet Mathieu (déco intérieure)
06 16 20 62 89

Seghir Patrice (Bâtiment)
04 68 87 20 45

NEGOCIANT AUTO

euro négoce automobile
04 68 87 69 09

PEINTURE

Vallespir Peinture
Hodin Hervé
04 68 81 42 85

PHARMACIE

Quilès Aurèlie
04 68 87 28 40

PIANISTE (professeur)

Gayrard MC et P
04 68 87 25 20

PLAQUISTE PEINTURE

AMPPr Martinez
06 61 74 96 32

HEBERGEMENTS



MENUISERIE

Valogne Stéphane
04 68 37 75 53

PLOMBERIE ENERGIE RENOUVELABLE

Albarracin Ludovic
06 10 63 98 93

CLIM-CHAUFFAGE

Ruiz Joseph
04 68 39 35 54

PSYCHOTHEPEUTE

Ruiz Françoise
06 20 67 42 41

RESTAURANTS

Al Casot
04 68 98 54 84
Can Fouste
04 68 54 61 07
Le Chat Qui Rit
04 68 87 02 22
La Frigoulette
04 68 87 48 95

RESTAURANT-BAR

Can Dagoust
04 68 87 18 31

REPAS A DOMICILE

Aixo es be
09 51 79 27 77
06 18 95 87 16

SECRETARIAT-COMPTABILITE- PUBLICITE

Eagle Blue
06 42 44 70 55

SUPERMARCHE LIDL

08 00 00 54 35

TRANSPORT

SARL Arnaudies Dunyach
04 68 87 33 48

TRAVAUX AGRICOLES

Aspart Jacques ATPS66
06 03 17 01 28

| | |
|---|---------------------|
| HOTEL MAS TRILLES | 04 68 87 38 37 |
| ARNAUDIES LOUIS | 04 68 87 05 45 |
| ARNAUDIES SERGE : Les Vergers du Mas Santol | 04 68 87 30 08 |
| ARNAUDIES MARIE JOSEE | 04 68 87 32 84 |
| ASPART MICHEL | 04 68 39 07 41 |
| ALOHA CAMPING | 06 07 84 72 27 |
| BERTHOUD ROSE MARIE | 04 68 87 18 54 |
| BORRAT | 06 13 83 61 77 |
| CANY ANDRE | 04 68 54 76 36 |
| CARITG JOSEPH | 04 68 87 43 11 |
| CARTER D | damiam@aliceadsl.fr |
| CRESEND MARIE | 04 68 98 82 73 |
| DARTUS PAUL | 04 68 87 15 22 |
| DAVIGNON CLAIRE | 04 68 87 39 92 |
| DELMAU MAGGUY | 04 68 39 20 76 |
| EVERAERT ERWIG | 04 68 87 00 47 |
| FERRES MARCEL | 04 68 87 46 40 |
| GARRIGUE GEORGES | 04 68 87 25 49 |
| JULIA ROBERT | 04 68 87 22 54 |
| KRAKOWSKI FERNANDE | 04 68 87 22 96 |
| LEGENDRE JEAN CLAUDE | 04 68 39 33 48 |
| MARCO BERNARD | 04 68 87 44 49 |
| MATHIOT JP | jpmdom@sfr.fr |
| PERRIN JOCELYNE et BENOIT JEAN PIERRE | 04 68 87 48 43 |
| PREVOT MALHERBE SERGE | 04 68 39 26 34 |
| PRICE ELISABETH | 04 68 87 42 17 |
| PUJOL JOSEPH | 04 68 87 15 12 |
| SEGHIR PATRICE | 04 68 87 20 45 |
| SOLA CHRISTIAN | 04 68 87 18 32 |
| VALENTINE STEPHEN | 04 68 55 90 82 |

Agence postale



04 68 87 08 87
ouverte du lundi au vendredi
de 8h30 à 12h
le samedi de 8h30 à 11h15

Correspondante pour l'Indépendant



06 88 64 96 95
Paola Escudero p.escudero.c@hotmail.fr

Déchetterie intercommunale de Ceret



04 68 87 13 95
ouverte tous les jours de 9h à 12h et de 15h à 18h
fermée le dimanche après-midi

Ramassage des encombrants 2e mercredi de chaque mois
se faire connaître à la mairie



Service client particulier

09 69 32 18 11

Service client professionnels

09 69 32 18 58

Service client entreprises

09 69 32 18 99

Relevé de compteur

www.erdfdistribution.fr/compteur

Demandes diverses

servicedclients-lr@erdfdistribution.fr

Dépannage électricité

09 72 67 50 66

En cas de coupure prolongée ou de situation dangereuse



Horaires

Arles-Reynés-Perpignan

Perpignan-Reynés-Arles

Les arrêts de la Farga et la Cabanassa sont à 2 minutes de l'arrêt du Pont. Vous pouvez obtenir plus d'informations sur les horaires d'été sur le site du Conseil Général www.cg66.fr et au téléphone 04 68 80 80 80.

DIMANCHES ET FÊTES

| | | | |
|----------------|-------|-------|-------|
| Arles | 5h20 | 9h35 | 13h20 |
| Pont de Reynés | 5h34 | 9h49 | 13h34 |
| Perpignan | 6h35 | 10h40 | 14h35 |
| Perpignan | 17h15 | 19h30 | |
| Pont de Reynés | 18h08 | 20h18 | |
| Arles | 18h25 | 20h35 | |

LUNDI À SAMEDI

| | | | | | | | | | | | | | | |
|----------------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Arles | 5h20 | 6h20 | 7h50 | 8h50 | 9h30 | 10h35 | 12h30 | 13h20 | 14h30 | 15h30 | 16h30 | 17h30 | 18h15 | |
| Pont de Reynés | 5h34 | 6h34 | 8h04 | 9h04 | 9h44 | 10h49 | 12h44 | 13h34 | 14h44 | 15h44 | 16h44 | 17h44 | 18h29 | |
| Perpignan | 6h35 | 7h35 | 8h55 | 10h05 | 11h00 | 11h40 | 13h45 | 14h25 | 15h35 | 16h50 | 17h50 | 18h35 | 19h30 | |
| Perpignan | 6h35 | 7h45 | 10h20 | 11h15 | 12h45 | 14h00 | 15h20 | 16h10 | 17h00 | 17h00 | 18h00 | 18h45 | 19h30 | 20h45 |
| Pont de Reynés | 7h23 | 8h33 | 11h08 | 12h03 | 13h33 | 14h48 | 16h08 | 17h08 | 17h43 | 17h53 | 19h03 | 19h33 | 20h18 | 21h33 |
| Arles | | 8h50 | 11h25 | 12h20 | 13h50 | 15h05 | 16h25 | 17h25 | 18h00 | 18h10 | 19h20 | 19h50 | 20h35 | 21h50 |

MAIRIE

04 68 87 18 55

fax 04 68 87 49 82

ouverte

du lundi au vendredi

de 8h à 12h

et de 14h à 17h

mairie@reynes.fr

www.reynes.fr

Permanences des adjoints

lundi matin

Gérard Fons

lundi après-midi

Montserrat Escudero

mardi matin

Jacques Sicre

mardi après-midi

Hélène Billes

mercredi après-midi

Montserrat Escudero

jeudi matin

Jacques Sicre

jeudi après-midi

Hélène Billes

vendredi matin

Gérard Fons